

Jegyzőkönyv száma: 13/2013.

JEGYZŐKÖNYV
amely készült 2013. október 30-án, 17⁰⁰ órakor
a Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének
rendes nyílt ülésén

Helye: Pilisvörösvári Polgármesteri Hivatal, jegyzői szoba

Jelen vannak: Sax László elnök, Sax Ibolya elnökhelyettes, Szabóné Bogár Erika képviselő, Feldhoffer János képviselő 18⁰⁵-kor távozott

Az Önkormányzat és a Polgármesteri Hivatal részéről jelen van: Gromon István polgármester, Hegyes Józsefné aljegyző, Kutasi Jánosné tanácsadó

Meghívott: Ságiné Sebők Magdolna Klebelsberg Intézményfenntartó Központ Pilisvörösvári Tankerület képviselőjében 18¹⁵-től volt jelen az ülésen

Sax László elnök: Köszöntötte a megjelenteket. Megállapította, hogy a Képviselő-testület 4 fővel határozatképes, és az ülést a Szervezeti és működési szabályzatnak megfelelően hívták össze. Szavazásra tette fel a napirendi pontok és azok sorrendjének elfogadását.

A Képviselő-testület a napirendeket 4 igen (egyhangú) szavazattal elfogadta.

Napirendi pontok:

1. Pilisvörösvár Német Nemzetiségi Önkormányzatának 2013. évi költségvetési határozatának módosítása (Et.: 221/2013.)
2. Beszámoló a Német Nemzetiségi Önkormányzat 2013. év ¾ éves gazdálkodásáról (Et.: 228/2013.)
3. Német Nemzetiségi Önkormányzat 2014. évi költségvetési koncepciójának elfogadása (II.) (Et.: 229/2013.)
4. Pilisvörösvár Város Önkormányzatának a 2013. évi költségvetéséről szóló 4/2013. (II. 11.) önkormányzati rendeletének harmadik negyedévi módosítása (Et.: 226/2013.)
5. Tájékoztató Pilisvörösvár Város Önkormányzatának 2013. évi háromnegyed éves gazdálkodásáról (Et.: 227/2013.)
6. Pilisvörösvár Város Önkormányzatának 2014. évi költségvetési koncepciója (II.) (Et.: 222/2013.)
7. Önkormányzati tagok delegálása a Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Általános Iskola, a Pilisvörösvári Templom Téri Német Nemzetiségi Általános Iskola, Cziffra György Alapfokú Művészeti Iskola és a Piliscsabai Palánta Általános Iskola intézményi tanácsaiba (Et.: 214/2013.)
8. A Magyarországi Német Ének-, Zene és Tánckarok Országos Tanácsa (Landesrat) által kért együttműködési szándéknyilatkozat tétele (Et.: 209/2013.)
9. A Ligeti Cseperedő Német Nemzetiségi Óvodában óvodapedagógusként dolgozó Tagscherer Angelika német nemzetiségi óvónői képesítése megszerzésének támogatása (Et.: 230/2013.)
10. Közmeghallgatási programtábla elfogadása (Et.: 233/2013.)
11. A Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 32/2013. (III. 27.) számú, a Hagyományörző Egyesület civil kereten belüli támogatásáról szóló határozatának módosítása (Et.: 211/2013.)
12. „Svábok elűzetése” 2014. évi program egyeztetése

13. Nemzetiségi oktatással kapcsolatos igényfelmérés elfogadási rendjének egyeztetése
14. Egyebek

1. napirendi pont

Pilisvörösvár Német Nemzetiségi Önkormányzatának 2013. évi költségvetési határozatának módosítása (Et.: 221/2013.)

Sax László elnök: Ismertette az előterjesztést. Szavazásra tette fel az előterjesztésben szereplő határozati javaslatot.

Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 108/2013. (X. 30.) sz. határozata a Német Nemzetiségi Önkormányzat 2013. évi költségvetési határozata módosításának elfogadásáról

A Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 26. §-a értelmében úgy dönt, hogy az 1/2013. (II.06.) határozatával elfogadott költségvetési határozatát jelen határozat melléklete szerinti tartalommal módosítja. A módosítást követően a 2013. évi költségvetés főösszege 9.896 eFt.

Határidő: azonnal

Felelős: NNÖ elnök

Bevétel	Német Nemzetiségi Önkormányzat 2013.évi eredeti előirányzat	Német Nemzetiségi Önkormányzat 2013.évi módosított előirányzat 2013.09.30
Intézményi működési bevételek (kamatbevétel)	0	0
Támogatásértékű működési bevételek	214	987
Önkormányzat költségvetési támogatása	3 500	3 500
Működési célú p.eszköz átvétel Háztart-tól		570
Működési célú p.eszköz átvétel ÁHT-n belülről (Orsz.Nemz.Önkorm.)		435
Működési bevételek összesen:	3 714	5 492
Előző évek előirányzat-maradványának, pénzmaradványának igénybevétele (Pénzforgalom nélküli bevételek=számlaegyenlegek)	4 089	4 404
Függő, átfutó, kiegyenlítő bevételek	0	0
BEVÉTELEK MINDÖSSZESEN:	7 803	9 896

Kiadások	Német Nemzetiségi Önkormányzat 2013.évi eredeti előirányzat	Német Nemzetiségi Önkormányzat 2013.évi módosított előirányzat 2013.09.30
-----------------	--	--

Személyi juttatások	2 138	2 138
Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó,	577	577
Dologi kiadások és egyéb folyó kiadások	2 688	4 781
- ebből külkapcsolatok	1 300	2 652
- ebből saját rendezvény	688	1 004
Működési célú pénzeszközátadások államháztartáson kívülre (Civil szervezetek)	1 900	1 900
Működési célú pátadás ÁHT-n belülre (Nemz. ruha)		
Egyéb pénzforgalom nélküli kiadások - Tartalékok		
- Általános tartalék	500	500
Működési kiadások összesen:	9 896	9 896
Függő, átfutó, kiegyenlítő kiadások	0	0
KIADÁSOK MINDÖSSZESEN:	7 803	9 896

Az NNÖ a határozatot 4 igen (egyhangú) szavazattal hozta.

2. napirendi pont

Beszámoló a Német Nemzetiségi Önkormányzat 2013. év ¾ éves gazdálkodásáról (Et.: 228/2013.)

Sax László elnök: Ismertette az előterjesztést.

Hegyes Józsefné aljegyző: A Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat a 2013. évi ¾ évet, az eredményes és hatékony takarékoság, az aktív pályázatban való részvétel jegyében zárta. (A költségvetési bevételének szeptember 30-ig az előirányzat 97 %-ában, a kiadások az előirányzat 51,01 %-ában teljesültek.)

Sax László elnök: Szavazásra tette fel az előterjesztésben szereplő határozati javaslatot.

Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 109/2013. (X. 30.) sz. határozata a Német Nemzetiségi Önkormányzat 2013. év ¾ éves költségvetéséről szóló beszámolójának elfogadásáról

Pilisvörösvár Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az államháztartásáról szóló 2011. évi CXCV. törvény 24. §- a alapján úgy dönt, hogy a 2013. 3. negyedéves gazdálkodásról szóló beszámolót jelen határozat melléklete szerinti tartalommal fogadja el.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

Bevétel	Német Nemzetiségi Önkormányzat 2013.évi eredeti előirányzat	Német Nemzetiségi Önkormányzat 2013.évi módosított előirányzat 2013.09.30	Német Nemzetiségi Önkormányzat teljesítés 2013.09.30.	Teljesítés %
----------------	--	--	--	---------------------

Intézményi működési bevételek (kamatbevétel)	0	0	143	0.00
Támogatásértékű működési bevételek	214	987	2 588	262.21
Önkormányzat költségvetési támogatása	3 500	3 500	1 750	50.00
Működési célú p.eszköz átvétel Háztartástól		570	285	50.00
Működési célú p.eszköz átvétel ÁHT-n belülről (Orsz.Nemz.Önkorm.)		435	435	100.00
Működési bevételek összesen:	3 714	5 492	5 201	94.70
Előző évek előirányzat-maradványának, pénzmaradványának igénybevétele (Pénzforgalom nélküli bevételek=számlaegyenlegek)	4 089	4 404	4 404	100.00
Függő, átfutó, kiegyenlítő bevételek	0	0	-6	0.00
BEVÉTELEK MINDÖSSZESEN:	7 803	9 896	9 599	97.00

Kiadások	Német Nemzetiségi Önkormányzat 2013.évi eredeti előirányzat	Német Nemzetiségi Önkormányzat 2013.évi módosított előirányzat 2013.09.30	Német Nemzetiségi Önkormányzat teljesítés 2013.09.30.	Teljesítés %
Személyi juttatások	2 138	2 138	1 247	58.33
Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó,	577	577	245	42.46
Dologi kiadások és egyéb folyó kiadások	2 688	4 781	1 809	37.84
- ebből külkapcsolatok	1 300	2 652	1 067	40.23
- ebből saját rendezvény	688	1 004	127	12.65
Működési célú pénzeszközátadások államháztartáson kívülre (Civil szervezetek)	1 900	1 900	1 375	72.37
Működési célú pe átadás ÁHT-n belülről (Nemz.ruha)			450	
Egyéb pénzforgalom nélküli kiadások -Tartalékok				
- Általános tartalék	500	500	0	0.00
Működési kiadások összesen:	9 896	9 896	5 126	51.80
Függő, átfutó, kiegyenlítő kiadások	0	0	-78	0.00
KIADÁSOK MINDÖSSZESEN:	7 803	9 896	5 048	51.01

Az NNÖ a határozatot 4 igen (egyhangú) szavazattal hozta.

3. napirendi pont
Német Nemzetiségi Önkormányzat 2014. évi költségvetési koncepciójának elfogadása (II.) (Et.: 229/2013.)

Sax László elnök: Az Államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény (a továbbiakban: ÁHT) 24.§ (1) bekezdése alapján a jegyző által elkészített, a következő évre vonatkozó költségvetési koncepciót a nemzetiségi önkormányzat elnöke október 31-ig benyújtja a Képviselő-testületnek. 2013. év áprilisában az ÁHT még az április végi koncepció-elfogadási határidőt tartalmazta, így a Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 2013. áprilisában 46/2013. (IV. 24.) sz. határozatával elfogadta. 2013. 04. 26. napjával módosult az Áht szerinti koncepcióelfogadási határidő, és a hatályos szabályozás szerint október végével kell elfogadni a koncepciót, a ¾-éves tájékoztató és költségvetési határozat módosításával egyidejűleg. Szavazásra tette fel az előterjesztésben szereplő határozati javaslatot.

Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 110/2013. (X. 30.) sz. határozata a Német Nemzetiségi Önkormányzat 2014. évi költségvetési koncepciójának (II.) elfogadásáról

A Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy az Államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 24.§ (1) bekezdése alapján a Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a 2014. évi költségvetési koncepcióját, mint a költségvetés kidolgozásának alapját jelen határozat melléklete szerinti tartalommal elfogadja.

A Képviselő-testület felkéri a jegyzőt, hogy a 2014 évi költségvetési határozat tervezetét a törvényes határidőn belül terjessze a Képviselő-testület elé.

Határidő: 2014. február 15.

Felelős: NNÖ elnök

**A Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat
2014. évi költségvetési koncepciója**

I. Általános elvek

1. A Német Nemzetiségi Önkormányzat célja, hogy színvonalas kulturális műsorok és hagyományőrző rendezvények által segítse a Pilisvörösváron élő sváb közösség nemzeti identitásának megőrzését, hozzájáruljon az anyanyelv használata és fejlesztése körülményeinek javításához, elősegítse a kulturális autonómia feltételeit a sváb közösség körében, ismertesse a többségi társadalommal a sváb kulturális értékeket.
2. A Német Nemzetiségi Önkormányzat a törvényben és a Képviselő-testület határozatokban számára meghatározott működési területeken kívánja munkáját elvégezni.
3. A Német Nemzetiségi Önkormányzat az oktatás és a közművelődés különböző területein kíván hagyományőrző színes programokat, rendezvényeket megvalósítani, támogatni.
4. A Képviselő-testület változatlanul számít Pilisvörösvár Önkormányzata Képviselő-testületének anyagi és erkölcsi támogatására, illetve az állami feladatalapú támogatásra.

II. Bevételek

1. A Német Nemzetiségi Önkormányzat a működés személyi és tárgyi feltételeit a központi költségvetésből részére juttatott pénzeszközből, az önkormányzati támogatásból, valamint az egyéb források aktív felkutatásával (támogatás, pályázat, stb.) kívánja biztosítani.

2. A költségvetésben külön-külön önálló soron kell szerepeltetni a Pilisvörösvár Város Önkormányzatától kapott költségvetési támogatást, az államtól kapott feladatalapú támogatást és a támogatásértékű működési bevételeket.
3. A 2014. évi bevételeket a 2013. évi várható bevételek szintjén kell tervezni.

III. Kiadások

1. A 2014. évi kiadásokat a 2013. évi (bázis) előirányzat szintjén, az újonnan jelentkező, illetve megszűnő kiadások és bevételek figyelembe vételével kell tervezni.
2. A költségvetésben külön-külön önálló soron kell szerepeltetni a személyi juttatásokat, a dologi kiadások között a külkapcsolatokra, ill. a saját rendezvényekre szánt keretet, valamint a nemzetiségi civilszervezetek támogatására elkülönített keretet.
3. A pénzeszköz-átadás a nemzetiségi civil szervezetek részére a 2013. évi értékben kerüljön tervezésre. A támogatások csak kétoldalú írásos megállapodás eredményeként, az előző év tételes elszámolása után adhatók át a támogatottak részére.
4. Az általános tartalék mértéke lehetőleg érje el a bevétel 0,5%-át

ÜTEMTERV

2014. január 31-ig: A költségvetési tervezet összeállítása.

Felelősök: elnök

2014. február 15-ig: Az önkormányzat költségvetési rendelettervezet testületi megtárgyalása.

Felelős: elnök

Az NNÖ a határozatot 4 igen (egyhangú) szavazattal hozta.

4. napirendi pont

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának a 2013. évi költségvetéséről szóló 4/2013. (II. 11.) önkormányzati rendeletének harmadik negyedévi módosítása (Et.: 226/2013.)

Sax László elnök: Ismertette az előterjesztést. Szavazásra tette fel az előterjesztésben szereplő rendelettervezetet.

Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 111/2013. (X. 30.) sz. határozata Pilisvörösvár Város Önkormányzatának a 2013. évi költségvetéséről szóló 4/2013. (II. 11.) önkormányzati rendeletének harmadik negyedévi módosításáról

A Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete elfogadásra javasolja Pilisvörösvár Város Önkormányzatának a 2013. évi költségvetéséről szóló 4/2013. (II. 11.) önkormányzati rendeletének harmadik negyedévi módosítását.

Az NNÖ a határozatot 4 igen (egyhangú) szavazattal hozta.

5. napirendi pont

Tájékoztató Pilisvörösvár Város Önkormányzatának 2013. évi háromnegyed éves gazdálkodásáról (Et.: 227/2013.)

Sax László elnök: Ismertette az előterjesztést.

Gromon István polgármester: Az Önkormányzat összes költségvetési bevételeinek teljesítése 2013. szeptember 30-án 2.127.048 e forint az előirányzat 75,71%-ában teljesült. A kiadások 1.988.664 e forintban, azaz az előirányzat 70,79%-ában teljesültek. A bevételek tehát első félévben időarányosan befolytak, a kiadásoknál megtakarítás érvényesült. A gazdálkodáshoz folyószámlahitelt a költségvetési év első kilenc hónapjában nem vettek igénybe és várhatóan nem is lesz szükség rá a működés fenntartásához. Az éves költségvetés várhatóan teljesülni fog. A folyószámlán 100 millió forint lekötés van, több plusz bevétel volt, mint pl. lakáseladás, gyermekékeztetési pályázat, szociális támogatás, kommunális adó többletbevétel (mely abból adódik, hogy 2012. évben sokan nem fizették be, ezért az idén kétévi adót fizettek egyszerre). A többi adónemen viszont (gépjármű, ipar) valószínű mínusz lesz. Plusz kiadás az önkormányzati főzőkonyha, mivel 10 évvel ezelőtt a Sodexo-val olyan megállapodást kötött az Önkormányzat, hogy az első három hónapban nem fizet, viszont így most, a szerződés lejárta után három hónapig még fizetni kell a számlákat, ez 30 millió forint plusz kiadást jelent.

Sax László elnök: Szavazásra tette fel az előterjesztésben szereplő határozati javaslatot.

Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 112/2013. (X. 30.) sz. határozata az önkormányzat 2013. évi háromnegyed éves gazdálkodásáról szóló tájékoztató elfogadásáról

Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy Pilisvörösvár Város Önkormányzatának az államháztartásról szóló CXCV. törvény 87.§ (1) bekezdése alapján a jelen határozat melléklete szerinti 2013. évi háromnegyed éves gazdálkodásáról szóló tájékoztatót elfogadja.

Határidő: azonnal

Felelős: polgármester

Az NNÖ a határozatot 4 igen (egyhangú) szavazattal hozta.

6. napirendi pont

**Pilisvörösvár Város Önkormányzatának 2014. évi költségvetési koncepciója (II.)
(Et.: 222/2013.)**

Sax László elnök: Ismertette az előterjesztést. A költségvetési koncepcióban elsősorban az Önkormányzat működésével és a fejlesztésekkel kapcsolatos stratégiai döntéseket, jövőbeli irányokat szükséges meghatározni, majd ezt követően lehet konkrét feladatokra, tevékenységekre bontani az egyes elemeket. A költségvetési koncepciókészítés korábbi években megszokott november 30-i határidejét az új ÁHT 24 §-a április 30-ra, majd október 31-re módosította. Szavazásra tette fel az előterjesztésben szereplő határozati javaslatot.

Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 113/2013. (X. 30.) sz. határozata a Pilisvörösvár Város Önkormányzata 2014. évi költségvetési koncepciójának elfogadásáról (II.)

A Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete javasolja, hogy a Képviselő-testület úgy döntsön, hogy az Államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 24.§ (1) bekezdése alapján Pilisvörösvár Város Önkormányzat 2014. évi költségvetési koncepcióját – mint a költségvetés

kidolgozásának alapját – jelen határozat melléklete szerinti formában elfogadja. A Képviselő-testület jelen határozatával módosítja a 83/2013 (IV. 25.) Kt. sz. határozattal elfogadott költségvetési koncepciót.

A Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete javasolja, hogy a Képviselő-testület kérje fel a jegyzőt, hogy a 2014. évi költségvetési rendelet tervezetét a törvényes határidőn belül terjessze a Képviselő-testület elé.

Határidő: október 31.

Felelős: polgármester

Az NNÖ a határozatot 4 igen (egyhangú) szavazattal hozta.

7. napirendi pont

Önkormányzati tagok delegálása a Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Általános Iskola, a Pilisvörösvári Templom Téri Német Nemzetiségi Általános Iskola, Cziffra György Alapfokú Művészeti Iskola és a Piliscsabai Palánta Általános Iskola intézményi tanácsaiba (Et.: 214/2013.)

Sax László elnök: Ismertette az előterjesztést. Elmondta, hogy a Német Nemzetiségi Általános Iskola, a Templom Téri Német Nemzetiségi Általános Iskola, a Cziffra György Alapfokú Művészeti Iskola és a Palánta Általános Iskola intézményvezetője azzal a kéréssel kereste meg Önkormányzatot, hogy a Nemzeti köznevelésről szóló 2011. évi CXC. törvény 73. § (3) bekezdése alapján az újonnan megalakítandó iskolai intézményi tanácsokba egy-egy tagot delegáljon. Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testülete a Közoktatásról szóló 1993. évi LXXIX. törvény 60. §-a alapján a 190/2010. (XI. 11.) Kt. sz. határozatában döntött az oktatási intézmények iskolaszékébe delegálandó képviselők személyéről. A Német Nemzetiségi Általános Iskola iskolaszékébe Schellerné Mikulán Anetta önkormányzati képviselő asszonyt, a Templom Téri Német Nemzetiségi Általános Iskola iskolaszékébe Kimmelné Sziva Mária alpolgármester asszonyt, a Cziffra György Alapfokú Művészeti Iskola iskolaszékébe dr. Kutas Gyula önkormányzati képviselő urat delegálta a képviselői mandátumuk lejártáig. Annak érdekében, hogy a helyi közösségi érdekek érvényre juttatása biztosítható legyen, a Nkt. úgy rendelkezik, hogy a kötelezően létrehozandó, új típusú intézményi tanácsnak tagja az intézmény telephelye szerinti települési önkormányzat delegáltja is.

Az alakuló ülést a Nkt. 97. § (27) szakasza alapján legkésőbb 2013. október 16-ig kell összehívni, és további 15 napon belül az intézményi tanács elnökének hatósági nyilvántartásba vétel céljából továbbítani kell az Oktatási Hivatalba az alakuló ülés jegyzőkönyvét, valamint az intézményi tanács ügyrendjét. Szavazásra tette fel az előterjesztésben szereplő határozati javaslatot.

Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 114/2013. (X. 30.) sz. határozata a Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Általános Iskola, a Pilisvörösvári Templom Téri Német Nemzetiségi Általános Iskola, a Cziffra György Alapfokú Művészeti Iskola és a Piliscsabai Palánta Általános Iskola intézményi tanácsaiba történő delegáltakról

A Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete javasolja, hogy Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a Nkt. 73. §-ában biztosított jogkörében eljárva úgy döntsön, hogy a Nemzeti köznevelésről szóló 2011. évi CXC. törvény

73. §-ában foglaltak alapján, a pilisvörösvári alapfokú iskolai intézményi tanácsokba a következő tagokat delegálja önkormányzati képviselői mandátumuk lejártáig:

Oktatási intézmény neve	Önkormányzat által delegált képviselő
Német Nemzetiségi Általános Iskola	Schellerné Mikulán Anetta
Templom Téri Német Nemzetiségi Ált. Isk.	Kimmelné Sziva Mária
Cziffra György Alapfokú Művészeti Iskola	Dr. Kutas Gyula
Piliscsabai Palánta Általános Iskola	Kimmelné Sziva Mária

Határidő: azonnal

Felelős: polgármester

Az NNÖ a határozatot 4 igen (egyhangú) szavazattal hozta.

8. napirendi pont

A Magyarországi Német Ének-, Zene és Tánckarok Országos Tanácsa (Landesrat) által kért együttműködési szándéknyilatkozat tétele (Et.: 209/2013.)

Sax László elnök: A Magyarországi Német Ének-, Zene- és Tánckarok Országos Tanácsa (Landesrat) évek óta városunkban bonyolítja le egy-egy nagyobb programját, ehhez a Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat minden évben támogatást biztosított.

A Magyarországi Német Ének-, Zene- és Tánckarok Országos Tanácsa 2013. október 2-án érkezett levelében a 2014. évre tervezett, városunkban lebonyolítandó programjaihoz együttműködési szándéknyilatkozatot kér.

A tervezett programok:

- VII. Országos Német Anyanyelvi, Népzenei Hagyományörző és Hitéleti tábor

(2014. 07. 27 - 08. 03.)

- „Familienmusik” Családi Zenekarok Találkozója (2014. október 25-26.)

Sax Ibolya elnökhelyettes: Elmondta, hogy a „Familienmusik” Családi Zenekarok Találkozóját október 25-26. helyett november 8-9-én rendezik meg. Kérdése viszont, hogy a Zeneiskolában vagy a Művészetek Házában kerüljön megrendezésre a találkozó? A rendező kérése, hogy ezen a hétvégén a Gimnáziumban ne legyen rendezvény, a vendégek a kollégiumban lesznek elszállásolva. A helyet úgy kell megválasztani, hogy a műsor közben szeretnék a vacsorát felszolgálni a hallgatóságoknak.

Gromon István polgármester: Véleménye szerint a Zeneiskola nagyterme a legalkalmasabb a rendezvény megtartására.

Sax László elnök: Szavazásra tette fel az előterjesztésben szereplő határozati javaslatot, kiegészítve a programok megnevezésével.

Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 115/2013. (X. 30.) sz. határozata a Magyarországi Német Ének-, Zene- és Tánckarok Országos Tanácsa (Landesrat) által kért együttműködési szándéknyilatkozat tételéről

A Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Landesrat elnöke által 2013. 09. 27. napján kelt kérelemnek megfelelően a Magyarországi Német Ének-, Zene- és Tánckarok Országos Tanácsa (Landesrat) által a 2014. évben Pilisvörösváron lebonyolítani kívánt programokat támogatja, (VII. Országos Német Anyanyelvi, Népzenei Hagyományörző és Hitéleti tábor (2014. 07. 27 - 08. 03.) és a „Familienmusik” Családi Zenekarok Találkozója (2014. november 8-9.), s egyben felhatalmazza Sax László elnököt az erről szóló együttműködési szándéknyilatkozat aláírására. Jelen nyilatkozat szándéknyilatkozatnak minősül, az esetleges anyagi támogatás mértékéről a költségek ismeretében dönt a Képviselő-testület. A Képviselő-testület örömmel veszi, és támogatja, hogy a Landesrat több programját a 2014-es évben Pilisvörösváron rendezze meg.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

Az NNÖ a határozatot 4 igen (egyhangú) szavazattal hozta.

9. napirendi pont

A Ligeti Cseperedő Német Nemzetiségi Óvodában óvodapedagógusként dolgozó Tagscherer Angelika német nemzetiségi óvónői képzése megszerzésének támogatása (Et.: 230/2013.)

Sax László elnök: Elmondta, hogy Tagscherer Angelika óvodapedagógus támogatási kérelmet nyújtott be, hogy a Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat lehetőségeihez mérten anyagilag támogassa továbbtanulását az Apor Vilmos Katolikus Főiskolán, ahol a német nemzetiségi óvodapedagógusi diplomát szeretné megszerezni. Javasolta, hogy a német nemzetiségi nyelvoktatás színvonalának emelése és hosszútávú biztosítása érdekében Tagscherer Angelika másoddiplomájának, német nemzetiségi óvónői végzettségének megszerzését támogassák. Szavazásra tette fel az előterjesztésben szereplő határozati javaslatot.

Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 116/2013. (X. 30.) sz. határozata a Ligeti Cseperedő Német Nemzetiségi Óvodában óvodapedagógusként dolgozó Tagscherer Angelika német nemzetiségi óvónői képzése megszerzésének támogatásáról (2013. őszi szemeszterre)

A Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy Tagscherer Angelika óvodapedagógus kérelmének helyt ad, és a 2013. évi őszi szemeszterre 22.000 forinttal támogatja német nemzetiségi óvónői képzésének megszerzését. Tagscherer Angelikával a munkáltató tanulmányi szerződést kötött, melyben félévenként 88.000 forintot fizet, így a Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat erre a szemeszterre a fennmaradó részt finanszírozza. Erre a 2013. évi önkormányzati költségvetésében a fedezet biztosított. A Képviselő-testület felkéri az elnököt, hogy a támogatási szerződést a munkáltató Ligeti Cseperedő Német Nemzetiségi Óvodával kösse meg, és a szerződésben kösse ki, hogy az intézmény a tanulmányi szerződés fejében arányos ellentételezést kérjen (tanulmányok eredményes lezárása, jogviszony meghatározott időre szóló fel nem mondása munkavállaló által).

A fedezet forrása a 2013. évi költségvetési határozat.

A Képviselő-testület tájékoztassa a kérelmezőt, hogy a következő szemeszterre vonatkozó kérelmét a Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat jövő évi költségvetésének elfogadásakor nyújtsa be, mivel költségvetési éven átnyúló kötelezettséget a Képviselő-testület nem tud vállalni.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

Az NNÖ a határozatot 4 igen (egyhangú) szavazattal hozta.

**10. napirendi pont
Közmeghallgatási programtábla elfogadása (Et.: 233/2013.)**

Sax László elnök: Ismertette a programtáblát. Szavazásra tette fel a közmeghallgatáson egyeztetett 2014. évi programterv elfogadását.

Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 117/2013. (X. 30.) sz. határozata a 2014 évi programterv elfogadásáról

A Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2014. évi programtervet a jelen határozat melléklete szerinti tartalommal elfogadja, amelyet a város honlapján is megjelentetnek.

<i>Időpont</i>	<i>Pontos időpont</i>	<i>Esemény</i>	<i>Helyszín</i>	<i>Rendezők</i>	<i>Résztvevők</i>	<i>Költség</i>	<i>Megjegyzés</i>
14. január 1. (kedd)	17 óra	Újévi koncert	Zeneiskola	"A tempo" fúvószenekar			

14. január							
14. január		Zrínyi utcai óvoda farsangja		Zrínyi utcai óvoda			
14. január 25. (ombot)	15.30 - 19 óra	Szabadság utcai óvoda farsangja	Művészetek Háza	Szabadság utcai óvoda			
14. január 31. (éntek)		Vásár téri iskola farsangja (alsós)		Vásár téri iskola			
14. február 1. (ombot)	20 - 02 óra	Fúvósbál - batyusbál	Művészetek Háza	Fúvószenekar			
14. február 7. (éntek)		Vásár téri iskola farsangja (felsős)		Vásár téri iskola			
14. február 8. (ombot)		Zrínyi utcai óvoda farsangja	Művészetek Háza	Zrínyi utcai óvoda farsangja			
14. február 8. (ombot)	20 - 02 óra	Svábbál	Schiller Gimnázium	Schiller Gimnázium			
14. február 9. (asárnap)		25 éves a Német Nemzetiségi Vegyeskórus	Művészetek Háza	Német Nemzetiségi Vegyeskórus			
14. február 14. (éntek)		Gradus óvoda farsangja					
14. február 15. (ombot)		Rákóczi úti óvoda farsangja	Művészetek Háza	Rákóczi úti óvoda			
14. február		Templom téri iskola farsangja (alsós)	Templom téri Iskola	Temlom téri Iskola			
14. február 22. (ombot)		Széchenyi utcai óvoda farsangja	Művészetek Háza	Széchenyi utcai óvoda			
14. február		Templom téri iskola farsangja (felsős)	Templom téri Iskola	Temlom téri Iskola			
14. március 1. (ombot)	20 - 02 óra	Városi farsangi svábbál	Művészetek Háza	Művészetek Háza			
14. március 2. (asárnap)	17 - 22 óra	Nyugdíjas bál	Művészetek Háza	Nyugdíjas Klub			
14. március 4. (edd)	18 - 22 óra	Farsangtemetés	Művészetek Háza	NNÖ	nemzetiségi egyesületek, Nosztalgia Dalkör, Werischwarer Burschen, Adlersteiner Buam, Schwabenkraft		
14. március 26-27. (erda, csütörtök)		Sváb napok	Zrínyi utcai óvoda	Zrínyi utcai óvoda			10 000 Ft
13. március 30. (asárnap)		25 éves az újjáalakult Fúvószenekar	Művészetek Háza	Fúvószenekar			
14. április 20. (asárnap)	17 - 22 óra	Locsolóbál	Művészetek Háza	Művészetek Háza	Adlersteiner Buam		
14. április 30. (erda)	18 óra	Májusfaállítás	Polg. Hiv. előtt	?	Fúvószenekar, Táncegyüttes, Német Nemzetiségi Vegyeskórus, Német Nemzetiségi Óvoda (Széchenyi u.), Templom Téri Általános Iskola		Eső esetén a műsor a Művészetek Házában lesz!

14. április 30. (szombat)	17 óra	Ballagás???	Schiller Gimnázium	Schiller Gimnázium			
14. május 24. (szombat)	9.30 óra	Hősök napi megemlékezés	Temető, Hősök tere	Művészetek Háza + NNÖ	Temető: Nosztalgia Dalkör, Feldh. János (trombita); Hősök tér: Vegyeskórus, Zenekar?, Vásár téri Iskola		
14. május 25. (vasárnap)	10 - 17 óra	Gyereknapi a Lahmkruam parkban	Lahmkruam park	Művészetek Háza			
14. május 30. (péntek)		Sommerfest		Német Nemzetiségi Óvoda (Széchenyi u., Rákóczi u.)			
14. május (szombat)	18 óra	Májusfabontás	Polg. Hiv. előtt	Művészetek Háza + NNÖ	Fúvószenekar, Táncgyűttes, Nosztalgia Dalkör, Német Nemzetiségi Óvoda (Gradus óvoda), Vásár Téri Iskola		Eső esetén a műsor a Művészetek Házában lesz!
14. június 7. (szombat)		Sommerfest	Gradus óvoda	Gradus óvoda			
14. június 7. (szombat)		Fúvósball	Művészetek Háza	Fúvószenekar	Fúvószenekar		
14. június 9. (szombat)	délelőtt	Szabadtéri mise	Erdei kápolnánál		Fúvószenekar, Vegyeskórus		
14. június 22. (vasárnap)	9 óra	Úrnapi körmenet					
14. június 13. (péntek)?		Ballagás	Templom téri Iskola	Templom téri Iskola			
14. június 20. (péntek)?		Ünnepélyes tanévzáró	Templom téri Iskola	Templom téri Iskola			
14. június 21. (szombat)		Ballagás, tanévzáró	Vásár téri Iskola	Vásár téri iskola			
14. július 27 - augusztus 3.		VIII. Országos Német Anyanyelvi, Népzenei, Hagyományörző és Hitéleti Tábor	Schiller Gimnázium	Landesrat			
14. augusztus 15. (péntek)	18 óra	Koncert Nagyboldogasszony ünnepe alkalmából	Nagytemplom	Egyházi Kórus			
14. augusztus 15- 16.		Vörösvári Napok		Művészetek Háza			
14. augusztus 15. (péntek)		Kertbarátok kiállításának megnyitója	Civilek Háza	Kertbarátok			
14. augusztus 16. (szombat)	18 óra	Vörösvári Napok: Templomi nyitóhangverseny	Templom	Kórus			
	20 órától	Bál	Sörsátor	Művészetek Háza	Zenekar?		
14. augusztus 17. (vasárnap)	délután	Vörösvári Napok: Schwabenfest	Sörsátor	Táncsoport	Neuhausi táncsoport	70 000 Ft	
	20 órától	Búcsú bál	Sörsátor	Művészetek Háza	Zenekar?		
14. augusztus 18. (hétfő)		Búcsú hétfő: Nyugdíjas Nap	Sörsátor	Nyugdíjas Klub	Zenekar?		
14. augusztus 20. (szombat)	???	Vörösvári Napok: Tutajhúzó verseny		Művészetek Háza			
14. szeptember 27. (szombat)	15 óra: felvonulás, 19- 22 óra: bál	Szüreti felvonulás és bál	Gimnázium udvara	Művészetek Háza + NNÖ	Egyesületek, Intézmények, Bál: zenekar?	300 000 Ft	
14. október 24-25-		60 éves a pilisvörösvári Német Nemzetiségi Táncgyűttes	Művészetek Háza	Táncsoport			
14. november 8-9. (szombat, vasárnap)		Familienmusik - Családi Zenekarok 6. Találkozója	Művészetek Háza / Schiller Gimnázium	Landesrat + NNÖ			

14. november 10-		Nemzetiségi Hét	Rákóczi úti óvoda	Rákóczi úti óvoda			
14. november ?	15 óra	Pest Megyei Regionális Gála	?	ÉMNÖSZ		10 000 Ft	
14. november 11. (edd)		Márton-napi felvonulás	óvodák és iskolák	óvodák és iskolák			
	15 - 18	Nyugdíjas Klub évzárója					
14. november /23. (ombat/vasárnap)	15-18	Német Nemzetiségi Délután utána Katalin-bál	Művészetek Háza	NNÖ	nemzetiségi egyesületek, Nosztalgia Dalkör, Német Nemzetiségi Vegyeskórus, Német Nemzetiségi Óvoda (Rákóczi út), Templom Téri Iskola, Gimnázium?, Pilis Brass Band	55 000 Ft	
14. november 30.							
14. december 7. (vasárnap)		Adventi vásár		Művészetek Háza	Gradus óvoda, ...		
		Karácsonyi Koncert (Fúvószenekar + Vegyeskórus)	Művészetek Háza/Nagytemplom	Fúvószenekar			
14. december 24. (szerda)	23.30	Karácsonyi Koncert	Nagytemplom	Egyházi Kórus			
Óbák:							
Vegyeskórus							
Nosztalgia Dalkör							
Nemzetiségi Táncsoport							
Felnőtt Táncsoport							
Fúvószenekar							

Az NNÖ a határozatot 4 igen (egyhangú) szavazattal hozta.

11. napirendi pont

A Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 32/2013. (III. 27.) számú, a Hagyományörző Egyesület civil kereten belüli támogatásáról szóló határozatának módosítása (Et.: 211/2013.)

Sax László elnök: 2013. március 27-én a Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a Hagyományörző Egyesület részére 250e forint támogatást ítélte meg az egyesület működésére, a helytörténeti gyűjtemény gondozására és a 20 éves jubileumi kiállítás lebonyolítására a költségvetési határozat civil keretén belül. 2013. szeptember 11-én dr. Berkiné Balasi Anikó, a Művészetek Háza intézményvezetője levelében kérelmezte, hogy a második félévi munkaterv megvalósítása során felmerülő költségeket, melyek az előzetes számítások szerint 250e forintra emelkedtek, így a Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat közvetlenül finanszírozza, a Hagyományörző Egyesületnek történő utalás helyett. A támogatási összeget a Kápolna u. 10. szám alatti ingatlanra illetve a Helytörténeti Gyűjteményre fordítja. Szavazásra tette fel az előterjesztésben szereplő határozati javaslatot.

Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 118/2013. (X. 30.) sz. határozata a Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 32/2013. (III. 27.) számú, a Hagyományörző Egyesület civil kereten belüli támogatásáról szóló határozatának módosításáról

A Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 32/2013. (III. 27.) sz. határozatát az alábbiak szerint módosítja:

A Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat a Hagyományörző Egyesület részére megítélt 250.000 forintos támogatást a Művészetek Háza vezetőjének 2013. október 16. napi kérelmének megfelelően a gyors, hatékonyabb felhasználás érdekében nem a Hagyományörző Egyesületnek utalja, hanem közvetlenül a Helytörténeti Gyűjtemény gondozására és a Kápolna u. 10. szám alatti Falumúzeum karbantartására fordítja. A keletkezett számlák kiegyenlítése a Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzaton keresztül történik.

A Képviselő-testület felhatalmazza az elnököt a fenti célokkal kapcsolatban keletkezett számlák kiegyenlítésére.

Fedezet forrása a Német Nemzetiségi Önkormányzat 2013. évi költségvetésének civil kerete.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

Az NNÖ a határozatot 4 igen (egyhangú) szavazattal hozta.

**12. napirendi pont
„Svábok elűzetése” 2014. évi program egyeztetése**

Sax László elnök: Elmondta, hogy 2014. január 19. a Svábok elűzetésének emléknapja.

Gromon István polgármester: Idén ezen a napon Solymáron tartották a megemlékezést, de mivel ők más napon szokták tartani, ezért felmerült a lehetősége, hogy 2014-ben Pilisvörösváron a Német Nemzetiségi Önkormányzat rendezze meg. Javasolta, hogy a Művészetek Házában, vetítéssel egybekötve legyen a kitelepítési megemlékezés.

Sax László elnök: Javasolta, hogy hívjanak meg egy előadót is, aki a témáról beszámolót, történetet ad elő, valamint a környező településeket is. Helyszínnek javasolta a Könyvtárat, vagy a Polgármesteri Hivatal tanácstermét. Időpont 2014. január 19. vasárnap 16 óra.

Az NNÖ tagjai és a jelenlévők beszélgetést folytattak a „Svábok elűzetése” programról.

Sax László elnök: Szavazásra tette fel 2014. január 19. a „Svábok elűzetése” emléknapjának megtartását.

Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 119/2013. (X. 30.) sz. határozata a „Svábok elűzetése” 2014. évi program egyeztetéséről

A Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a „Svábok elűzetése” 2014. január 19-i emléknapját Pilisvörösváron is megünneplik, melyre meghívják a német nemzetiséghez tartozó szomszéd településeket, és a nemzetiségi iskolákat arra kéri, hogy ezt az emléknapot az iskolákban is tartsák meg.

Az NNÖ a határozatot 4 igen (egyhangú) szavazattal hozta.

*Feldhoffer János 18⁰⁵-kor távozott az ülésről
A Képviselő-testület létszáma 3 főre módosult.*

13. napirendi pont

Nemzetiségi oktatással kapcsolatos igényfelmérés elfogadási rendjének egyeztetése

Sax László elnök: Ismertette a napirendet.

Kutasi Jánosné tanácsadó: Elmondta, hogy a nemzetiségi irányelvekben (17/2013. (III. 1.) EMMI rendelet) szerepel, hogy fel kell mérni az óvodákba és az iskolákba kerülő gyerekek szülei körében, hogy nemzetiségi oktatást kérnek-e. Döntenie kell az NNÖ-nek, hogy az igényfelmérést elvégzik-e.

Ságiné Sebők Magdolna KLIK: A szülőknek legkésőbb a beiratkozásig nyilatkozniuk kell arról, hogy kérik-e a nemzetiségi nevelést. Ezt minden évben meg kell ismételni. Az NNÖ-nek egy általános tájékoztatót kell készítenie erre vonatkozóan.

Sax Ibolya elnökhelyettes: Javasolta, hogy a tájékoztatóban nevezzék meg az iskolákat, megjelölve azt, hogy nyelvoktató vagy kétnyelvű képzés folyik az intézményben. Az óvodákban is el kell végezni az igényfelmérést, melyben a szülő nyilatkozik, hogy a benyújtást követő naptári évben kezdődő nevelési évben kéri-e a gyermek nemzetiségi óvodai nevelésének biztosítását. Javasolta, hogy a Vörösvári Újságba is kerüljön be egy tájékoztató, mely szerint 2013. november 30-ig fel kell mérni a nemzetiségi oktatási igényt. Emellett fontos, hogy az óvónők és a védőnők is vegyék fel a kapcsolatot az érintettekkel.

Kutasi Jánosné tanácsadó: Javasolta, hogy az iskoláknak szóló tájékoztatót a KLIK-el együtt írják meg, hogy egységes legyen.

Sax László elnök: Szavazásra tette fel az igényfelmérés elfogadását.

Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 120/2013. (X. 30.) sz. határozata a nemzetiségi oktatással kapcsolatos igényfelmérés elfogadási rendjének egyeztetéséről

A Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a nemzetiségi oktatás szülői igénylésével kapcsolatos felmérés rendjét a következőképpen fogadja el:

Tájékoztató jelenik meg a városi honlapon és a Vörösvári Újságban a nemzetiségi oktatással kapcsolatos igényfelmérésről, a tájékoztatót és szándéknyilatkozatot az óvodákon és a védőnői szolgálaton keresztül közvetlenül, papíralapon is megkapják a szülők,

a jogszabály mellékletét képező .szándéknyilatkozatot november 30-ig begyűjtik az intézmények segítségével,

az iskolákban a KLIK és a Képviselő-testület közös tájékoztatót jelentet meg a felméréssel kapcsolatos teendőkről.

A Képviselő-testület tagjai az igényfelméréssel kapcsolatos tájékoztató és felhívás tartalmat közösen alakítják ki.

Határidő: folyamatos

Felelős: elnök, jegyző, polgármester

Az NNÖ a határozatot 3 igen (egyhangú) szavazattal hozta.

Egyebek

- **a Templom Téri Német Nemzetiségi Általános Iskola és a Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Általános Iskola intézményi tanácsába tagok delegálása**

Sax László elnök: Elmondta, hogy a Templom Téri Német Nemzetiségi Általános Iskola telefonon megkereste, hogy az NNÖ delegáljon képviselőt az intézményi tanácsába.

Kutasi Jánosné tanácsadó: Elmondta, hogy a Tanácsot megalakították, de még bővíthetik a taglétszámot.

Sax Ibolya elnökhelyettes: Törvényi kötelezettség nincs rá, de véleménye szerint lehetőségük van rá, hogy tagokat delegáljanak a német nemzetiségi iskolák intézményi tanácsaiba. Javasolta, hogy a Templom Téri Német Nemzetiségi Általános Iskola intézményi tanácsában Szabóné Bogár Erika legyen az NNÖ delegáltja.

Sax László elnök: A Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Általános Iskolában pedig Sax Ibolya legyen az NNÖ delegáltja. Szavazásra tette fel az intézményi tagok delegálását.

Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 121/2013. (X. 30.) sz. határozata a Templom Téri Német Nemzetiségi Általános Iskola és a Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Általános Iskola intézményi tanácsába tagok delegálásáról a Német Nemzetiségi Önkormányzat részéről

Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a nemzetiségi iskoláknak jelzik, hogy az NNÖ szívesen részt venne a két iskolaszék munkájában, és ezért a Templom Téri Német Nemzetiségi Általános Iskola intézményi tanácsába Szabóné Bogár Erikát, a Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Általános Iskola intézményi tanácsába Sax Ibolyát delegálja a Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete részéről.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

Az NNÖ a határozatot 3 igen (egyhangú) szavazattal hozta.

- **Pasic Lejla és Werter Ádám kérelme a Pest Megyei Német Önkormányzat 2013/14-es tanévre kiírt német nemzeti és szociális tanulmányi ösztöndíj pályázat benyújtásához szükséges ajánlás megadására**

Szabóné Bogár Erika képviselő: Elmondta, hogy a Friedrich Schiller Gimnázium két tanulója, Pasic Lejla és Werter Ádám kérelmet nyújtott be az NNÖ-nek, melyben kérik, hogy a Pest Megyei Német Önkormányzat 2013/14-es tanévre kiírt német nemzeti és szociális tanulmányi ösztöndíj pályázat benyújtásához szükséges német nemzetiségi önkormányzati ajánlást tegye meg. Javasolta, hogy adja meg az önkormányzat részükre a támogató ajánlást.

Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 122/2013. (X. 30.) sz. határozata a Pest Megyei Német Önkormányzat 2013/14-es tanévre kiírt német nemzeti és szociális tanulmányi ösztöndíj pályázat benyújtásához szükséges ajánlás megadásáról

Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy Pasic Lejla és Werter Ádám pilisvörösvári lakosok részére az általuk 2013. október 30-án benyújtott kérelem alapján a Pest Megyei Német Önkormányzat 2013/14-es tanévre kiírt német nemzetiségi és szociális tanulmányi ösztöndíj pályázat benyújtásához szükséges ajánlást megadja.

A Képviselő-testület felkéri az elnököt az ajánlás megküldésére.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

Az NNÖ a határozatot 3 igen (egyhangú) szavazattal hozta.

Sax László elnök: Megköszönte a jelenlévők munkáját és bezárta az ülést.

K.m.f.

.....
Feldhoffer János
jegyzőkönyv hitelesítő

.....
Sax László
elnök